

**PARLEMENT DE LA RÉGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 2010-2011

15 JUILLET 2011

PROPOSITION DE RÉOLUTION

**relative à la reconnaissance de l'Etat
palestinien en septembre 2011**

(déposée par MM. Alain HUTCHINSON (F), Ahmed MOUHSSIN (F), Ahmed EL KHANNOUSS (F), Mmes Brigitte DE PAUW (N), Elke VAN den BRANDT (N) et M. Fouad AHIDAR (N))

Développements

Suite à l'arrêt des négociations avec Israël il y a bientôt un an, l'Autorité palestinienne a décidé de porter, en septembre 2011, devant l'Organisation des Nations Unies (ONU), la revendication de reconnaissance internationale de son État sur les frontières de 1967.

Les Palestiniens comptent d'abord demander cette reconnaissance au Conseil de sécurité. Au cas où les États-Unis mettent leur veto — et c'est le scénario le plus probable — ils ont l'intention d'invoquer la résolution 377 (1950) qui stipule que si les cinq membres permanents du Conseil de sécurité de l'ONU ne parviennent pas à se mettre d'accord et empêchent ainsi le Conseil de remplir sa « principale mission de maintien de la paix et la sécurité », l'Assemblée générale peut prendre le relais.

Dès lors, depuis quelques mois, l'Autorité palestinienne plaide sa cause auprès des chancelleries du monde entier.

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

GEWONE ZITTING 2010-2011

15 JULI 2011

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**met betrekking tot de erkenning van de
Palestijnse Staat in september 2011**

(ingediend door de heren Alain HUTCHINSON (F), Ahmed MOUHSSIN (F), Ahmed EL KHANNOUSS (F), mevrouw Brigitte DE PAUW (N), mevrouw Elke VAN den BRANDT (N) en de heer Fouad AHIDAR (N))

Toelichting

Na het stilleggen van de onderhandelingen met Israël, weldra een jaar geleden, heeft de Palestijnse Autoriteit beslist om, in september 2011, de eis tot internationale erkenning van zijn Staat volgens de grenzen van 1967, aanhangig te maken bij de Verenigde naties (VN).

De Palestijnen willen die erkenning eerst vragen aan de Veiligheidsraad. Ingeval de Verenigde Staten hun veto stellen – wat hoogstwaarschijnlijk zal gebeuren – zijn ze van plan zich te beroepen op resolutie 377 (1950) volgens welke de Algemene Vergadering de zaken in handen kan nemen als de vijf permanente leden van de Veiligheidsraad er niet in slagen een akkoord te bereiken en de Raad aldus verhinderen om zijn hoofdtaak, te weten het behoud van de vrede en de veiligheid, te vervullen.

Bijgevolg heeft de Palestijnse Autoriteit, enkele maanden geleden, haar zaak bepleit bij de kanselarijen van de hele wereld.

Aujourd'hui, cent vingt pays déjà ont reconnu un État palestinien indépendant. En décembre 2010, le Brésil, l'Argentine, la Bolivie, l'Équateur et le Chili les ont rejoints et en 2011, le Pérou, la Russie, le Paraguay, la Guyane, le Suriname et l'Uruguay ont fait de même. Bien que plusieurs États membres de l'Union européenne, dont la Belgique, aient récemment renforcé leurs relations diplomatiques avec l'Autorité palestinienne, l'Union européenne s'en tient à une reconnaissance « en temps voulu ».

De son côté, M. Barack Obama, Président des États-Unis, faisait état, lors de l'Assemblée générale des Nations unies de septembre 2010, de son souhait que l'État palestinien rejoigne l'ONU en 2011 et a déclaré que « Les États-Unis estiment que les négociations doivent aboutir à une solution à deux États, avec des frontières palestiniennes permanentes avec Israël, la Jordanie et l'Égypte et des frontières israéliennes permanentes avec la Palestine. La frontière entre Israël et la Palestine doit se baser sur les lignes de démarcation de 1967, avec des échanges de territoire mutuels, afin d'établir des frontières sécurisées et reconnues par les deux États. »;

L'objectif de cette résolution est d'inviter le gouvernement belge à reconnaître immédiatement l'État palestinien dans les frontières de 1967 et de plaider pour que ce dernier invite l'Union européenne à faire de même.

Dans un second temps, il y a lieu de plaider auprès des parties concernées pour que, outre la reconnaissance de l'état palestinien, les questions en suspens comme le statut de Jérusalem et le retour des réfugiés, soient résolues par la négociation.

Alain HUTCHINSON (F)
 Ahmed MOUHSSIN (F)
 Ahmed EL KHANNOUSS (F)
 Brigitte DE PAUW (N)
 Elke VAN den BRANDT (N)
 Fouad AHIDAR (N)

Vandaag, hebben honderdtwintig landen een onafhankelijke Palestijnse Staat erkend. In december 2010, hebben Brazilië, Argentinië, Bolivia, Ecuador en Chili dat ook gedaan, in 2011 gevolgd door Peru, Rusland, Paraguay, Guyana, Suriname en Uruguay. Ofschoon verschillende lidstaten van de Europese Unie, waaronder België, hun diplomatieke betrekkingen met de Palestijnse Autoriteit onlangs nauwer hebben aangehaald, opteert de Europese Unie voor een erkenning “te juister tijde”.

De heer Barack Obama, President van de Verenigde Staten, sprak van zijn kant tijdens de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties van september 2010 de wens uit dat de Palestijnse Staat in 2011 zou toetreden tot de VN en verklaarde dat de Verenigde Staten menen dat de onderhandelingen moeten leiden tot een oplossing met twee Staten, met permanente Palestijnse grenzen met Israël, Jordanië en Egypte en permanente Israëlische grenzen met Palestina. De grens tussen Israël en Palestina moet gebaseerd zijn op de demarcatielijnen van 1967, met onderlinge uitwisseling van grondgebied, om tot veilige en door beide Staten erkende grenzen te komen;

Het doel van deze resolutie is de Belgische regering te vragen onmiddellijk de Palestijnse Staat te erkennen binnen de grenzen van 1967, en ervoor te pleiten dat die laatste de Europese Unie vraagt hetzelfde te doen.

In een tweede fase, moet er bij de betrokken partijen voor gepleit worden dat, naast de erkenning van de Palestijnse Staat, hangende kwesties zoals het statuut van Jeruzalem en de terugkeer van de vluchtelingen via onderhandeling worden opgelost.

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

relative à la reconnaissance de l'État palestinien en septembre 2011

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Considérant que les Palestiniens devraient porter devant l'ONU en septembre 2011 leurs revendications visant l'intégration comme État membre à part entière de l'Assemblée générale des Nations Unies et la reconnaissance internationale de leur État sur les frontières de 1967;

Vu la résolution 43/177 du 15 décembre 1988 de l'Assemblée générale des Nations Unies, qui a pris acte de la proclamation de l'État palestinien par le Conseil national palestinien, le 15 novembre 1988;

Vu les diverses résolutions du Conseil de sécurité des Nations Unies sur la situation au Moyen-Orient, y compris la question palestinienne;

Vu la résolution 377 de novembre 1950 qui stipule que dans le cas où les cinq membres permanents du Conseil de sécurité de l'ONU ne parviennent pas à se mettre d'accord et empêchent ainsi le Conseil de remplir sa « principale mission de maintien de la paix et la sécurité », l'Assemblée générale peut intervenir;

Vu la résolution 242 de décembre 1967 qui déclare l'inadmissibilité de l'acquisition de territoires par la guerre et la nécessité d'œuvrer pour une paix durable permettant à chaque État de la région de vivre en sécurité;

Considérant que le réveil démocratique du monde arabe a créé un nouveau contexte géopolitique susceptible de relancer le processus de paix au Moyen-Orient et considérant, eu égard à ce nouvel équilibre international, l'opportunité de voir émerger des forces démocratiques et pluralistes au sein du monde arabe capables d'entamer un dialogue prenant en compte les aspirations de chacun des deux peuples, israélien et palestinien;

Considérant que les conditions pour l'instauration d'une paix réelle et durable passent par l'existence de deux États, Israël et la Palestine, vivant côte à côte, dans deux États démocratiques, viables et à l'intérieur de frontières reconnues par les deux parties et garantissant la sécurité de chacun des deux peuples;

Considérant que le 10 septembre 1993, Israël et l'OLP ont échangé des lettres de reconnaissance mutuelle où Yasser Arafat a reconnu « le droit de l'État d'Israël à vivre en paix et dans la sécurité » et où il déclarait comme « inopérants et non valides les points de la Charte palestinienne niant le droit d'Israël à exister »;

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

met betrekking tot de erkenning van de Palestijnse Staat in september 2011

Het Brussels Hoofdstedelijk Parlement,

Overwegende dat de Palestijnen in september 2011 bij de VN hun eis zullen aanhangig maken tot opname als volwaardige lidstaat in de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties en tot internationale erkenning van hun Staat binnen de grenzen van 1967;

Gelet op resolutie 43/177 van 15 december 1988 van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties, waarin zij kennis neemt van het uitroepen van de Palestijnse Staat door de Palestijnse Nationale Raad op 15 november 1988;

Gelet op de verschillende resoluties van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties over de situatie in het Midden-Oosten, met inbegrip van de Palestijnse kwestie;

Gelet op resolutie 377 van november 1950 die bepaalt dat, als de vijf permanente leden van de Veiligheidsraad van de VN het niet eens worden en zo de Raad verhinderen zijn “belangrijke taak van vredes- en veiligheidshandhaving” uit te voeren, de Algemene Vergadering kan optreden;

Gelet op resolutie 242 van december 1967 die bepaalt dat aanwinst van grondgebied door oorlog ontoelaatbaar is en het noodzakelijk is te ijveren voor duurzame vrede die ervoor zorgt dat elke Staat in de regio in veiligheid kan leven;

Overwegende dat het democratisch reveil in de Arabische wereld gezorgd heeft voor een nieuwe geopolitieke context waarin het vredesproces in het Midden-Oosten opnieuw op gang kan komen en dat, gezien dit nieuwe internationale evenwicht, in de Arabische wereld democratische en pluralistische machten kunnen opstaan die de dialoog kunnen aangaan, rekening houdend met de verlangens van zowel het Israëlische als het Palestijnse volk;

Overwegende dat een van de voorwaarden om te komen tot een echte duurzame vrede is dat er twee Staten bestaan, Israël en Palestina, die naast elkaar twee democratische en leefbare Staten vormen binnen grenzen die door beide partijen worden erkend en de veiligheid van beide volkeren garanderen;

Overwegende dat op 10 september 1993 tussen Israël en de PLO brieven van wederzijdse erkenning zijn uitgewisseld waarin Yasser Arafat “het recht van Israël om in vrede en veiligheid te leven” erkende en waarin hij stelde dat “de punten van het Palestijns Handvest waarin Israël zijn bestaansrecht wordt ontzegd, niet werkbaar en ongeldig zijn”;

Considérant que dans le cadre de son avis consultatif en l'affaire des « Conséquences juridiques de l'édification d'un mur dans le territoire palestinien occupé » du 9 juillet 2004, la Cour internationale de justice a confirmé en 2004 le droit à l'autodétermination du peuple palestinien;

Considérant la continuation de la politique israélienne de colonisation en Cisjordanie y compris à Jérusalem Est, qui est illégale au regard du droit international;

demande au Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

- d'agir auprès du Gouvernement fédéral afin qu'il procède, effectivement et immédiatement, à la reconnaissance de l'État palestinien, et ce dans les frontières de 1967 et conformément à la résolution 43/177 de l'Assemblée générale des Nations Unies. Dans ce cadre, une concertation devra être menée avec les partenaires européens;
- d'agir auprès du Gouvernement fédéral afin d'œuvrer à la reconnaissance réciproque des deux États, étape indispensable d'une solution juste et durable;
- de plaider auprès de l'Union européenne afin que cette dernière mette sur pied, dans le cadre de sa politique euro-méditerranéenne de voisinage, un espace de dialogue constructif concernant la paix au Moyen-Orient.

Alain HUTCHINSON (F)
 Ahmed MOUHSSIN (F)
 Ahmed EL KHANNOUSS (F)
 Brigitte DE PAUW (N)
 Elke VAN den BRANDT (N)
 Fouad AHIDAR (N)

Overwegende dat het Internationaal Gerechtshof in het kader van zijn advies van 9 juli 2004 over de juridische consequenties van de bouw van een muur in het bezette Palestijnse gebied het recht op zelfbeschikking van het Palestijnse volk opnieuw bevestigt;

Overwegende dat het voortzetten van het Israëliësch beleid inzake de kolonisatie van Cisjordanie, met inbegrip van Oost-Jeruzalem, onwettig is op het vlak van het internationaal recht;

verzoekt de Brusselse Hoofdedelijke Regering :

- de federale regering ertoe te brengen om werkelijk en onmiddellijk over te gaan tot de erkenning van de Palestijnse Staat binnen de grenzen van 1967, overeenkomstig resolutie 43/177 van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties. In dat kader moet overleg worden gepleegd met de Europese partners.
- de federale Regering ertoe te brengen om te werken aan de wederzijdse erkenning van de twee Staten, een noodzakelijke fase voor een rechtvaardige en duurzame oplossing.
- er bij de Europese Unie voor te pleiten dat zij, in het kader van haar euro-mediterraan nabuurschapsbeleid, een ruimte voor constructieve dialoog inzake vrede in het Midden-Oosten opricht.